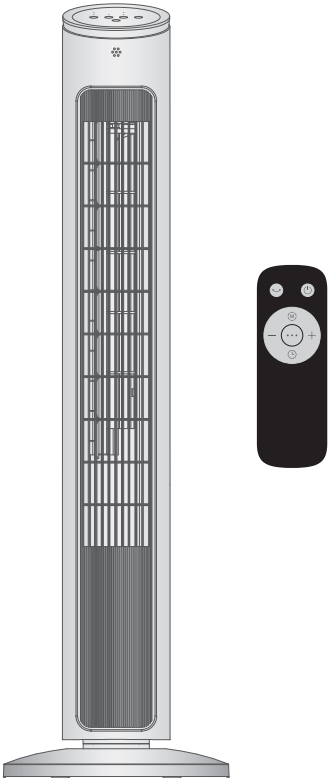
Safety instructions and User guide

EN

Advertencias de seguridad y Guía del usuario

ES



1820012195 - 27/23

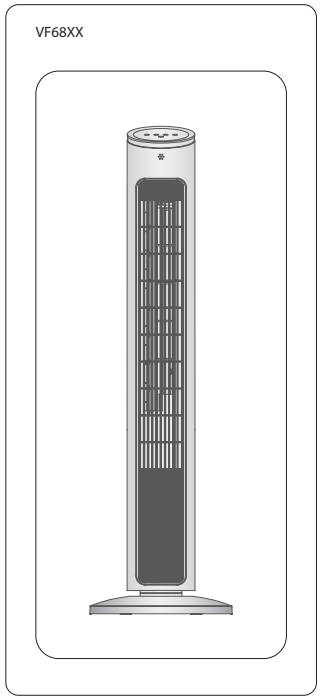
VF6870X0

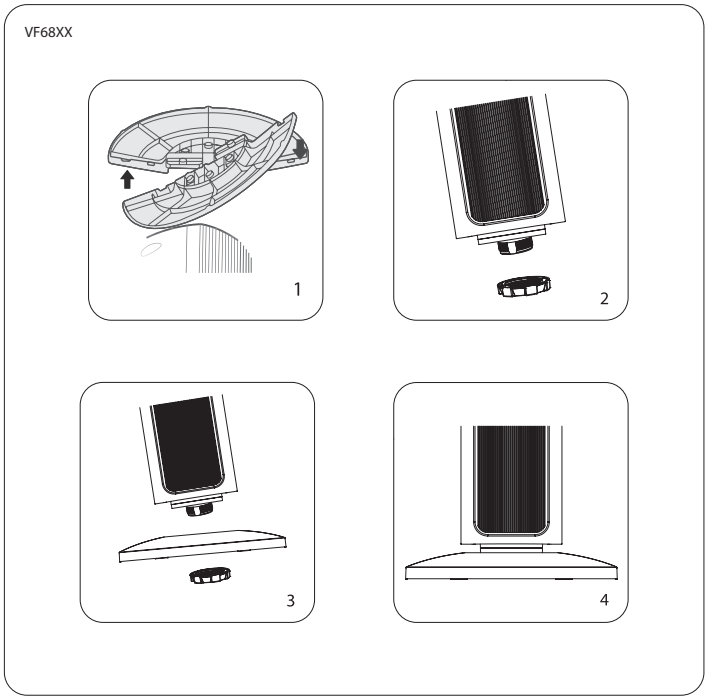
EN For further usage information / **ES** Para obtener más información sobre su uso

www.t-fal.com.mx

EN Please read the instruction manual and safety instructions carefully before using the appliance and keep the instruction manual for reference. For your safety, this appliance complies with all applicable standards and regulations (Low Voltage, Electromagnetic Compatibility, Environmental directives, etc.).

ES Lea atentamente las instrucciones de uso y las recomendaciones de seguridad antes de utilizar este aparato y conserve estas instrucciones. Por su seguridad, este aparato cumple las normas y reglamentaciones aplicables (Directivas de baja tensión, Compatibilidad electromagnética, Medio ambiente, etc.).





SAFETY INSTRUCTIONS

- Before use, always check that the appliance, plug and power cord are in good condition
- The appliance must be used in normal conditions of use as defined in this notice. For model VF68XX, the appliance must be used with the air-inlet grids fitted and the closure system in the closed position.
- Never allow water to get into the appliance.
- The appliance must not be used without the grids.
- Do not touch the appliance with wet hands.
- Never insert objects into the appliance (e.g. needles...).
- Children should be supervised to ensure they do not put their fingers through the safety grids.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Your device must be unplugged before any maintenance.
- For maintenance and adjustment operations, please refer to the user guide supplied with the manual.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

RECOMMENDATIONS

- The electrical facilities of the room, as well as the installation and use of the appliance must comply with the standards in force in your country.
- Do not use your appliance near inflammable objects or products. In general, you should always place the appliance at least 50 cm away from any object (walls, curtains, aerosols, etc.).
- Do not pull on the power cord or the appliance, even when unplugging it from a wall socket.
- This appliance is designed for indoor domestic household use only. In case of professional use, inappropriate use or failure to comply with the instructions, the manufacturer accepts no responsibility and the guarantee does not apply.
- Always unroll the power cord completely before use.
- Do not use the appliance in a dusty room or a location where there is a risk of fire.
- This appliance must not be used in a humid environment..
- **The warranty will be invalidated if damage occurs due to incorrect use.**

FIRST USE

Before first use, ensure that the voltage, frequency and power of your appliance are suitable for your electrical supply.
Your appliance can function using an unearthed plug. It is a class II (double insulation ⧈).
Before switching on your appliance, ensure that :

• the appliance is completely assembled as described in the safety instructions,
• the appliance is placed on a stable, horizontal surface,
• the appliance is positioned in accordance with the instructions given in this manual.
DO NOT ATTEMPT TO FORCE OSCILLATION MANUALLY.
• **APPLIANCE(S) WITH REMOTE CONTROL VF68XX:**
The remote control uses 2 alkaline batteries of type 'AAA' which are not included
Place the batteries in their compartment making sure that you put them in with the positive and negative ends the right way round as shown in the battery compartment.
IMPORTANT: You are advised to switch off and unplug the appliance when not in use. When storing the appliance for a longer period of time, please remove the batteries from the remote control.

IN CASE OF ANY PROBLEM

Do not disassemble the appliance yourself. A poorly repaired appliance may be dangerous for the user.

Do not use the appliance and contact an Approved Service Centre if :
• your appliance has been dropped;
• your appliance or its power cord are damaged;
• your appliance no longer functions properly.
You can find a list of Approved Service Centres on the T-FAL warranty card.

HELP PROTECT THE ENVIRONMENT!

Your appliance contains many materials which can be recovered or recycled.
Take it to a collection point or an approved service centre for processing.
If this appliance uses batteries: help us look after the environment, by not throwing away your used batteries. Instead, bring them to anyone of the special battery collection points. Do not throw them away with your household waste.
These instructions can also be found on our internet site, at www.t-fal.com.mx

ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD

• Antes de cada uso, compruebe que el aparato, la toma y el cable se encuentren de forma general en buen estado.
• El aparato se debe utilizar en las condiciones normales de uso que se detallan en este manual. En el caso de los modelos VF68XX, el aparato debe utilizarse con la rejilla de la entrada de aire montada y el sistema de cierre en la posición cerrada.
• No permita que entre agua en el aparato.
• El aparato no debe utilizarse sin la rejilla.
• No toque el aparato con las manos húmedas.
• No introduzca nunca objetos dentro del aparato (p. ej.: agujas).
• Se recomienda vigilar a los niños para asegurarse de que no meten los dedos por las rejillas de protección.
• Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su servicio de posventa o por personal cualificado a fin de evitar cualquier peligro.
• Su aparato debe estar desenchufado antes de efectuar cualquier operación de mantenimiento.
• Para las operaciones de ajuste y mantenimiento, consulte la guía de usuario suministrada con el aparato.
• Este aparato no está diseñado para que lo utilicen personas (niños incluidos) cuyas capacidades físicas, sensoriales o mentales sean reducidas, o por personas con falta de experiencia o de conocimientos, salvo si estas están vigiladas por una persona responsable de su seguridad o han recibido instrucciones relativas al uso del aparato. Se recomienda vigilar a los niños para asegurarse de que no juegan con el aparato.

RECOMENDACIONES

• La instalación eléctrica de la habitación, así como la instalación y el uso del aparato deben estar en conformidad con la normativa en vigor de su país.
• No utilice el aparato cerca de objetos y productos inflamables. En general, debe respetarse siempre una distancia mínima de 50 cm entre el aparato y otros objetos (paredes, cortinas, aerosoles, etc.).
• No jale del cable de alimentación o del aparato, ni siquiera para desenchufarlo de la toma de corriente de la pared.
• Este aparato está destinado exclusivamente a uso doméstico. En caso de uso profesional, no apropiado o no conforme con las instrucciones, el fabricante se exime de cualquier responsabilidad y la garantía será anulada.
• Desenrosque por completo el cable antes de cada utilización.
• No ponga en funcionamiento el aparato en un local en el que haya demasiado polvo o que presente riesgos de incendio.
• Este aparato no debe usarse en un sitio húmedo.
• **La garantía se anulará en caso de daños ocasionales que resulten de una utilización incorrecta.**

PUESTA EN MARCHA

Antes de utilizar el aparato por primera vez, compruebe que la corriente eléctrica, la frecuencia y la potencia del aparato corresponden a su instalación eléctrica.
Su aparato puede funcionar con un enchufe sin toma de tierra. Es un aparato de clase II/(doble aislamiento eléctrico ⧈).
Antes de poner en marcha el aparato, asegúrese de que :
• el aparato esté montado completamente tal y como se indica en las advertencias de seguridad,
• el aparato esté colocado sobre un soporte horizontal y estable,
• el posicionamiento del aparato descrito en este manual se haya respetado.
NO FORZAR LA OSCILACIÓN CON LA MANO.
ALIMENTACIÓN DEL CONTROL A DISTANCIA (VF68XX):
El control a distancia usa 2 pilas alcalinas de tipo AAA que no están incluidas.
Colocar las pilas en su compartimento, teniendo en cuenta las indicaciones de polaridad definidas en este compartimento.

ES

IMPORTANTE: Si no utiliza el aparato, es aconsejable desenchufarlo. Si no lo va a utilizar durante un largo periodo de tiempo, retire las pilas del control.

EN CASO DE PROBLEMAS

No desmonte nunca el aparato usted mismo. Un aparato mal reparado puede resultar peligroso para el usuario.

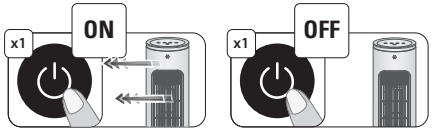
No utilice el aparato y contacte con un centro de servicio autorizado si :
• se ha caído,
• si el aparato o su cable están dañados,
• si no funciona correctamente.
La lista de los centros de servicio oficiales se encuentra en la tarjeta de garantía internacional T-FAL.

CONTRIBUYAMOS A PROTEGER EL MEDIO AMBIENTE

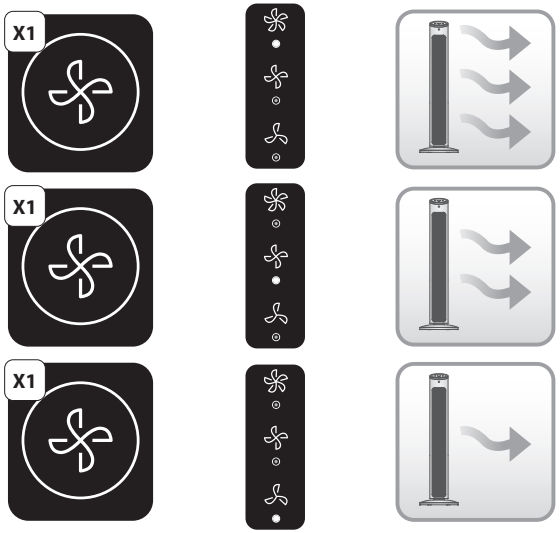
Su aparato contiene numerosos materiales recuperables o reciclables.
Lleve el aparato a un punto de recolección de residuos o, en su defecto, para que pueda ser procesado.
Si este aparato utiliza pilas: para respetar el medio ambiente no tire las pilas usadas y llévelas a uno de los puntos de recolección previstos para este efecto. No las tire a la basura habitual.

Estas instrucciones también están disponibles en nuestro sitio web www.t-fal.com.mx

ON/OFF

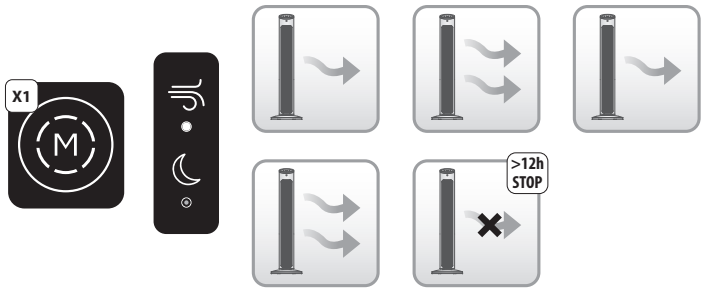


3 SPEEDS / 3 VELOCIDADES

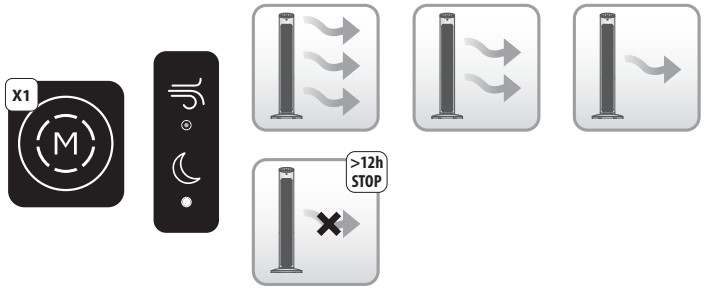


2 AUTO MODE/ 2 MODOS AUTOMÁTICOS

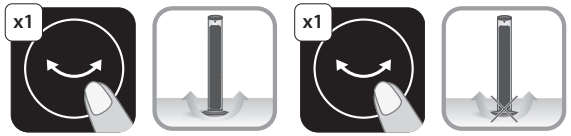
NATURAL BREEZE MODE / MODO BRISA NATURAL



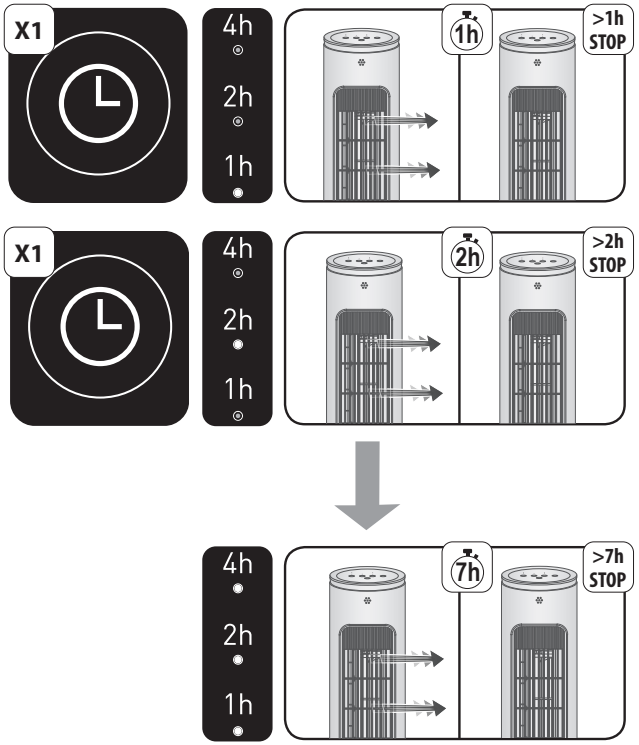
NIGHT MODE / MODO NOCTURNO



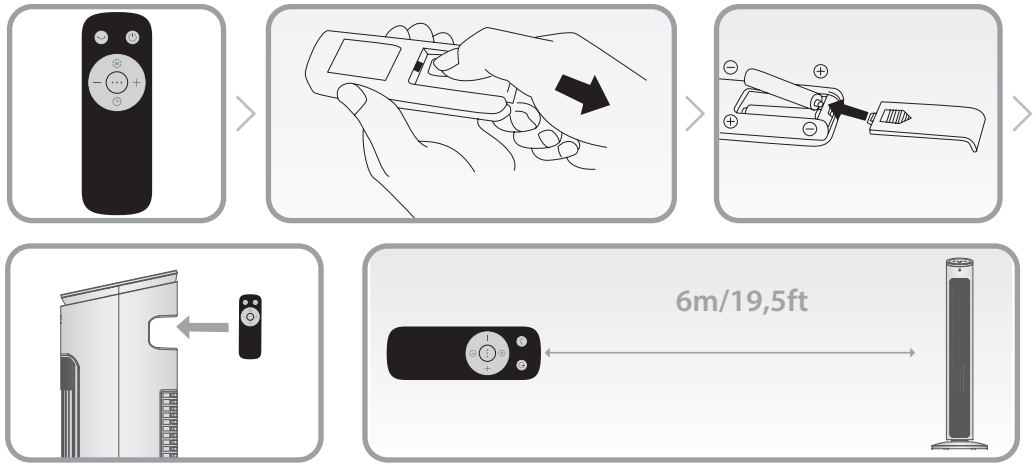
OSCILLATION / OSCILACIÓN



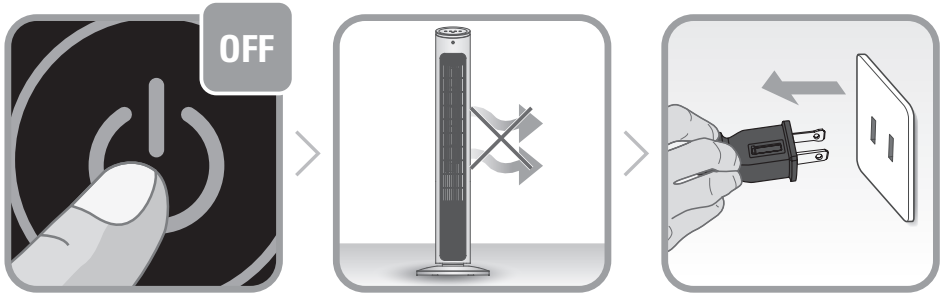
TIMER / TEMPORIZADOR



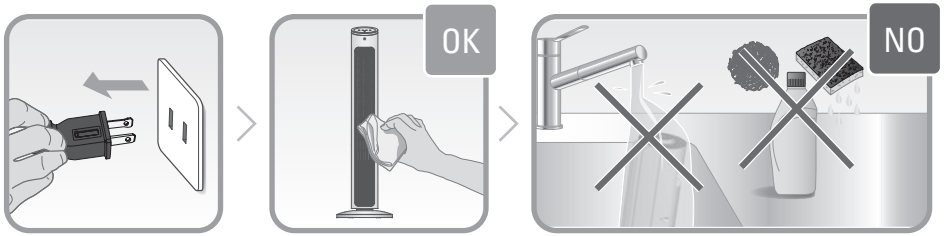
1) EN 2xAAA batteries not included / ES 2xAAA pilas no incluidas



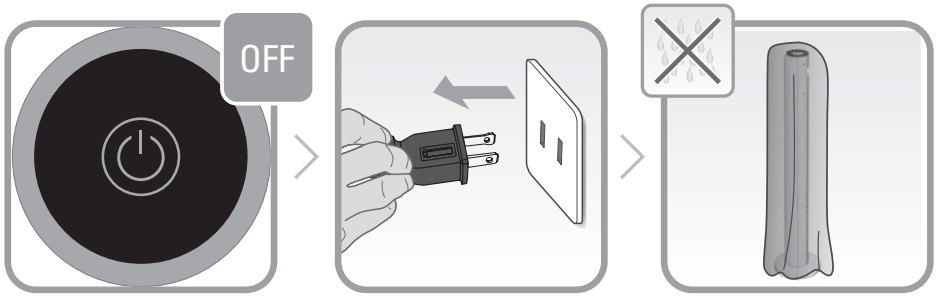
2) EN Switching off the device / ES Apagar el aparato



3) EN Cleaning instructions / ES Instrucciones de limpieza



4) EN Precautions to cover the product / ES Precauciones para cubrir el producto



CERTIFICADO DE GARANTÍA

Modelo del aparato.....

Marca del aparato.....

Fecha de entrega.....

Nombre de la tienda.....

SELLO DE LA TIENDA

CONDICIONES QUE REGULAN LA GARANTÍA

1. Para hacer efectiva la garantía, ofrecida en los productos importados y comercializados a través de los distribuidores autorizados por Groupe SEB México, S.A. DE C.V., es indispensable presentar el producto junto con el Certificado de Garantía, debidamente sellado y llenado por la tienda.

2. Groupe SEB México, S.A. DE C.V., garantiza por DOS AÑOS este producto en todas sus partes contra cualquier defecto de fabricación y/o funcionamiento, a partir de la fecha de compra, incluyendo la reparación o reposición, piezas y mano de obra del producto, para su diagnóstico y reparación sin cargo.

3. Si su aparato llegase a necesitar de nuestro servicio de garantía, le invitamos llamar a nuestros teléfonos de atención a clientes, donde le orientarán e informarán sobre este servicio.

4. El tiempo de atención de la garantía, en ningún caso será mayor de 30 días, contados a partir de la fecha de recepción de su producto, en el centro de servicio autorizado.

5. La garantía perderá validez en los seguintes casos:

a) Cuando el producto se hubiese utilizado en condiciones distintas a las normales.

b) Cuando el producto no hubiese sido operado de acuerdo con este instructivo de uso.

c) Cuando el producto hubiese sido alterado o reparado por personas no autorizadas por el fabricante nacional, importador o comercializador responsable respectivo.

Importado por
Groupe SEB México, S.A. de C.V
Boulevard Miguel de Cervantes
Saavedra No 169 Piso 9, Col. Ampliación
Granada, Alcaldía Miguel Hidalgo,
C.P. 11520 Ciudad de México, México
Servicio al Consumidor : (55) 52 83 93 54

TOWER FAN
Modelo : VF6870X0
Caracteristicas électricas :
120 V~ 60 Hz 33 W T
EOLE ULTRA

NOM